

Vörös Lobogó

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

ÜZLETTÉRŐL-ÜZLETTÉRRE

— A Vörös Lobogó szerkesztőségének villámankétja —

Még nem toppant be igazán az őszi, de már jócskán kopogtat ablakainkon és hideg fuvalatával, páradus levegőjével meleg ruha felöltésre készlet valamennyiünket. Sok családban azonban a ruhatárban „hiánycikkek” találhatók a kezdődő bevásárlás. Őszi felöltő, téli nagykabát, bélelt cipő s még mi minden szükséges — nézgetik ilyenkor a család tagjai szekrényeiket, majd a rávalót számolgatják. S ilyenkor elkezdődnek a tervezgetések. Pontosan meghatározzák, hogy ki mit kap ez alkalommal s hogy a jövő hónapban mire lesz még szükség.

6—7 000 látogató naponta

Városunk legnagyobb és egyben legkorszerűbb üzletkomplexumába léptünk be legelőször. A nemrég megvalósított 82-es számú Universal áruházban, mint mindig, most is nagy volt a sűrű forgás. Az emberek szárai léptek be a tágas kétszárnyas ajtón s a modern, majdnem teljesen üveg- ből készült elárúsító asztalok felé igyekeztek. Egyesek a rőfösök felé, mások a konfekció osztályára mentek. De általában minden rajon előtt népes embercsoportokat láttunk, amint csillogó szemekkel nézegették az eléjük tett szebbnél szebb áruárusításokat. A másik kitért ajtón pedig már csomagokkal megpakolva távoznak a hozzátartozókkal élénk beszélgetve a vásárlás feletti örömeiket fejezik ki.

Kevés ember távozik innen üres kézzel, hiszen itt majdnem minden szükséges kapható. Pedig naponta mintegy 6—7000-en is megfordulnak e hatalmas áruházban. S ezt nem csak a gyönyörűen berendezett rajonok polcai, hanem a fehérmű, konfekció, cipő, női és férfi szövet és a többi osztály legújabb idénycikkkel történő ellátása eredményezte. Személyesen győződhetünk meg erről, amikor végigjárjuk az osztályokat. Pedig nem kis munka mindezeket beszerezni. Az áruház vezetőinek — Igrisan Gheorghe elvtársnak — s a rajonfőnököknek sok-sok gondot okozott ez. De amint látjuk, az ügyes kereskedők erejükhez mérten megoldották ezt a kérdést. Ma már majdnem minden osztályon elegendő mennyiségben és választékban találhatók őszi és téli meleg holmik.

De nézzünk csak szét az egyik sűrűn látogatott részlegen, a konfekció osztályon. Csaknem az első emelet felét uralkodja a fényes acélcsőből készült állványok s a műanyagból bevont, áruval megrakott polcok. A fogsok példás sorrendben egymást követik „vállukon” egy-egy női kosztümmel, férfi öltönnyel, vagy éppen gyermek ruháskával. Itt sorakoznak az iskolai egyenruhák is, mégpedig valamennyi változatban és méretben. A legkisebbtől a legnagyobbig mind mind szépen, kivasálva kelleti magát.

A megrakott polcok és állványok között ügyes, udvarias elárúsító szorgoskodnak. Constantinescu Vioricának, Pavel Doinának és a többi elárúsítóknak szinte percnyi megállása sincs. Ok azokon szívesen állnak valamennyi vásárló rendelkezésére s igyekeznek mindig az igényelt áruval szolgálni. De általában azt láthatjuk, hogy ennek a korszerű áruháznak valamennyi elárúsítója igyekszik helytállni. Ezt bizonyítja az is, hogy szeptemberi elárúsítási tervüket mintegy 65 százalékkal túlszárnyalták.

„A konfekció a jövő...”

Ezekkel a szavakkal kezdődött beszélgetésünk Rosenblau elvtársal, a 15-ös számú konfekció üzlet felelőseivel. S ez így is igaz. Az üzlet, melyben az általa vezetett kis közösség tevékenykedik, kizárólag csak kétszárnyú áru. Találhatunk itt is női és férfi ruhákat, gyermekruhákat, és felöltőket részére öltönyöket, nagykabátákat, felöltőket.

A forgalom egyre növekszik, különösen most, az őszi hónapok alkalmával. Cojocaru Claudia és Sárosi Ilona a férfi rajonban, Ilicia Etelka és Tapos Livia a női ruhák részlegen és a többi elárúsító a g józón a munkát. De mind ennek ellenére idegesség vagy bosszúság sohasem látszik rajtuk, még akkor sem, ha „igényes” vevő közeledik. Amikor ott járunk, egy ilyen jelenetnek lehetünk szem- és fültanúi.

Magas barna fűt állt ingujjban a férfiöltönyök standja előtt. Mellette az édesanyja, aki nézegette a szép sorba rakott zakókat. — Ezt kérem — mutat az egyik pasztell színű tergal öltönyre. A. Amikor azonban az elárúsító leemeli a fogasról a kért ruhát, megszólal az asszony: — Azért meg sem ezt szeretném, hanem talán emezt a kékszeműt próbáljuk fel. — S ezt így ismételte vagy négyszer, mire aztán az üzlet felelőse is ott termett, hogy segítsen. Kis idő múlva aztán másféle hivatást a felelőst, így aztán ismét magára, illetve a vevőkre kellett

És ott, ahol nem teljesül a terv

Ellátogatunk a Közlárság utja 26—38 szám alatt lévő új tömbházban elhelyezett üzletsorhoz is. A 120-as női és férfi divat-áru boltban Eibenschütz Ilona elvtársnőnk (az üzlet felelőse) aziránt érdeklődött, hogy létezik-e minden keresett idénycikk szépen rendezett üzletükben?

Két vevő kiszolgálása közben a felelősnőtől megtudtuk, hogy bizony több idénycikk még mindig hiányzik, annak ellenére, hogy azokat ismételtent kérték már. Közben elénk tért a hiánycikkek jegyzékét, szavainak igazolására: férfi melegítőket, nadrágokat, gyermek palentharisnyákat, meleg női

Fejlődik a vasúti szállítás

Vasúthálózatunk az idén 55 villamos Diesel-mozdonyt és 3400 fedett, nyitott és hűtő tehervagont kapott. Feljavult a fontos vasúti csomópontok elektrodinamikus irányító berendezésekkel való ellátása.

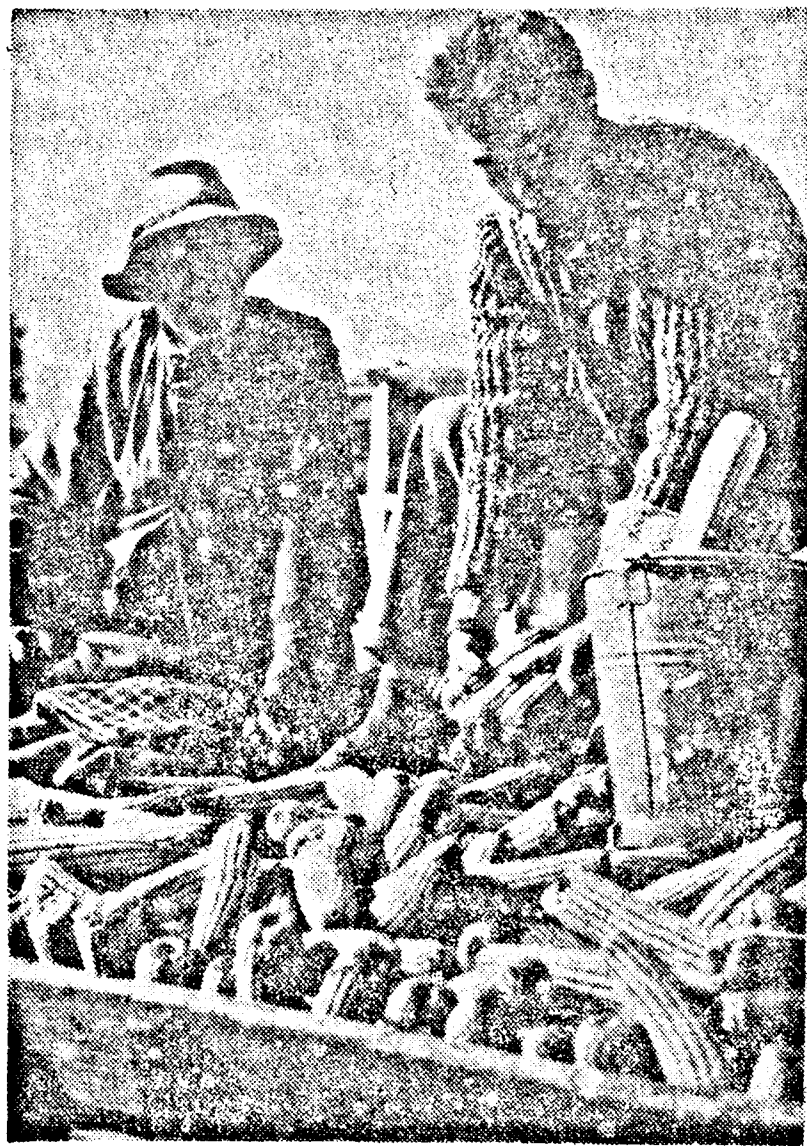
A mozdony- és vagonpark bővítése és jobb kihasználása lehetővé tette, hogy a vasutak az elmúlt kilenc hónapban tervvel felül 439 000 tonna árut szállítsanak.

alsóneműt, szkampolókat, férfi kötött ingeket, szvetereteket és még több más áruárusítást még a mai

(Folytatása a 4. oldalon)

Varrógépek szaggatott zugai, ollók csatlakozása tölti be a munkacsarnokot. A gépeknek a szivárvány minden színében pompázó ruhaanyagok. Szorgos asszonykezek igazgatják a tű alá a kelméket s ez gyors „lángoló” ugrással végzi az öltéseket. Ez a kép fogad bennünket a Készruhágyár 1-es részlegen, ahol teljes lendülettel folyik a munka.

A varrógépek mellett szorgoskodó asszonyok kézzel-kézre adják a munkadarabokat. Mire az utolsó géphez ér a kelme, az ügyes kezek már szép, izléses készruhákká alakították. Kell-e a szemnek végig tekinteni a sorokon, ahol minden gép mellett vidám, mosolygós arcú nők tevékenykednek. Figyelem a munka ütemét. Tekintetem a 4-es szalag kollektívájának tagjait követi. Ez a nap is olyan, mint a többi hétköznap. Mégis a látogató észreveheti, tapasztalhatja, hogy a szalagban dolgozók



nak valami különösét jelent ez a verőfényes őszi nap. Valamire készülnek. Itt-ott összeszűnnek az asszonyok s valamennyiüknek a tekintete számtalan szorgos fűrészi Aranka néni arcát, deres haját.

Némi izgalom észlelhető mindannyiuk arcán. És ez érthető.

Ötvenöt szál piros rózs

Ma az utolsó nap, amikor még mint munkatárs közöttük van szalagvezetőjük, a szerett Aranka néni. Így szólítják, becézik ugyanis az egyes számú részlegen Filimon Aureliát, aki több, mint 15 éve vezeti a kis kollektívát. Ez idő alatti sok jártatással látta el munkatársait. Számos fiatalnak adta át gazdag szak tudását.

rabok kerültek ki. Az egész kis munkaközösség Aranka néniől tanulta meg a jelzőt: a minőség szívének kell, hogy legyen.

Ezen a napon mintha gyorsabban teltek volna a másodpercek, percek és az órák. Szinte észre sem vettük a műszak befejezését. De ezután senki sem távozott munkahelyéről. Meghalt a kis ünnepségre maradtak itt.

XX. évfolyam
6095. szám4 oldal,
20 baniCsütörtök,
1964.
október 15.

A minőség javítása érdekében

Jó minőségű munka elvégzéséhez nemcsak korszerű gépek és magas szakképzettséggel rendelkező munkások szükségesek. Ezek mellett elengedhetetlen egy harmadik tényező is, ami nem más, mint a mérőműszer. Ma napok, amikor a termék minőségének javítását minden dolgozó szívének tekinti, szükségessé vált a korszerű és a legpontosabb mérőműszerek használata.

Ismeretes, hogy a Szerszámgépgyárban egy esztergápad összeállításához több ezer alkatrész szükséges. Ezek elkészítése igénybe veszi a marós és a gyárus, az esztergályos és lakatos, az öntő és műköszörűs, egyszerű valamennyi szakember tudását, figyelmességét. Ok azok, akik mindennapi munkájukban talán minden percben használják a különböző mérőműszereket. Szinte el sem lehet képzelni ezek sokaságát itt nálunk a Szerszámgépgyárban. Mégis a leghasználtabb a tolómérce.

Mondhatnók ez a mérőműszer szinte minden dolgozó munkaruhájának zsebében ott látható. Termékeink minőségének szüntelen javítása érdekében a közelmúltban intézkedett több mérőműszer — közöttük 1 T univerzális tolómérce beszerzése érdekében. Ezek részben már meg is érkeztek. A napokban 200 új 1 T univerzális tolómérce adták át a dolgozóknak. Szakembereink örömmel vették át ezeket, hiszen ezek a műszerek a minőség javítását segítik elő.

Simavits Róbert
levelező

A Bukaresti Egyetem Centenáriumai ünnepségei

Szerdán megkezdődtek a fővárosban a Bukaresti Egyetem Centenáriumai ünnepségei. A Román Népköztársaság Palotájának termében 11 órakor megkezdődött a centenáriumai emlékülés. A szinpad hátterén a Román NK állami zászlóitól és az 1864—1964 ünnepi dátumtól keretbe a Bukaresti Egyetem centenáriumának jelvénye volt látható.

A jelenlévők hosszas tapsok közepette a gyűlés elnökségében helyet foglaltak a következő elvtársak: Gheorghe Gheorghiu-Dej, Gheorghe Apostol, Leonte Răutu, Avram Bunaciu, az Allamtanács alelnöke, Gheorghe Gaston-Marlin és Gogu Radulescu, a Minisztertanács alelnöke, Grigore Geamănu, az Allamtanács titkára, Stefan Balan

akadémikus, oktatásiügyi miniszter, Ilie Murgulescu akadémikus, a Román NK Akadémiájának elnöke, Florian Dănilache, az RMP Bukarest városi bizottságának első titkára, Ion Cosma, a fővárosi néptanács végrehajtó bizottságának elnöke, Petre Enache, az IMSZ KB első titkára, Stefan Birlea, az RDESZ elnöke, akadémikusok és más tudósok és kulturális személyiségek, főiskolai rektorok, a Bukaresti Egyetem tudományos tanácsának több tagja, külföldi vendégek.

A teremben jelen volt az RMP KB, az Allamtanács és a kormány számos tagja, központi intézmények és tömegszervezetek képviselői, tudományos, művelődési és kulturális személyisé-

gek, vidéki felsőoktatási intézetek vezetői, diákok.

A gyűlésen különböző országok 60 egyetemének képviselői külföldi vendégek is részt vettek.

Jelen voltak Bukarestben akkreditált diplomáciai képviselők vezetői és a diplomáciai testület más tagjai.

Az ünnepi gyűlésen Gh. Mihoc akadémikus, a Bukaresti Egyetem rektora mondott megnyitó beszédet.

Ezután hatalmas taps közepette Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs a Román Munkáspárt Központi Bizottsága, az Allamtanács és a Minisztertanács nevében melegen köszöntötte az egyetem tanári karát, hallgatóit

(Folytatása a negyedik oldalon)

Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs beszéde

Kedves elvtársak és barátaink! Tisztelt vendégek!

A Román Munkáspárt Központi Bizottsága, a Román Népköztársaság Allamtanácsa és Minisztertanácsa melegen üdvözli a Bukaresti Egyetem tanárait, diákeit és összes munkatársait e kiváló felsőoktatási intézménye év százados tevékenysége alkalmából.

A törvényrendelet, amely Alexandru Ion Cuza a Fejedelemség Egyetese után öt évvel megalapította Románia fővárosának egyetemét, az ország kulturális és tudományos életének nagy jelentőségű eseménye volt s megfelelt a román nép kulturális és haladás- törekvéseinek, a nemzeti kultúra kifejezésére irányuló törekvéseinek. A mostani centenáriumai ünnepség alkalmát nyújt arra, hogy megbecsüléssel emlékezzünk meg a román főiskola haladó hagyományairól és hódolattal adozzunk azoknak, akik lefektették a tudomány e hajlékának alapjait Bukarestben, ahol a tudományos oktatás kezdete a XVII. század végéig nyúlik vissza.

Noha a Bukaresti Egyetem a régi rendszerben mostoha körülmények között működött, a romániai szellemi élet jelentős központjává vált, amely fölfelelősen hirtel és megbecsülést vívott ki. Sok olyan tudós munkálkodott itt, aki kutatási területén új utakat nyitott, a nép felvilágosításának újabb és újabb nemzedékét, a tudomány és a kultúra fátylavívóit képezte ki. Itt alakultak ki a híres román tudományos iskolai irányzatok: a matematikai irányzat, amelyet Spiru Haret, Gheorghe Titeica, Traian Lalescu, Dimitrie Pompei, Simion Stoilov professzorok képviseltek; a biológiai és orvostudományi irányzat, amelynek ragyogó képviselői Dimitrie Voinov, Victor Babes, Gheorghe Marinescu, Ioan Cantacuzino, Tra-

ian Săvulescu voltak; a nyelvészeti irányzat Bogdan Petriceicu Hasdeuval és Ovidiu Densusianuval; az archeológiai irányzat, amelyhez Alexandru Odobescu és Vasile Pirvan neve fűződik; Nicolae Iorga, a világhírű tudós nemzetértörőneti irányzat. Mindezek mellett még számos nevet említhetünk, azokat, akik oktatásunk ragyogó fejlődésének büszkések.

Az egyetem, a tudomány e fellegvára ápolta a gazdag haladó hagyományokat, elősegítette a haladó eszmék terjedését. A tanstület felvilágosult tagjai, akárcsak a diákság legjobbjai, a nemzeti humanista eszméket, a társadalmi haladásért küzdtek, szembeszálltak a reakciós eszmeáramlatokkal és a fasiszizmussal, támogatták a harcot, amelyet az antihitlerista erők folytattak a kommunista párt vezetésével a háború nehéz éveiben.

A hosszú éveken át létrehozott tudományos és kulturális kincs-tár, egyetemi oktatásunk haladó hagyományai ma nagy megbecsülésnek örvendenek. A párt és az állam nagy figyelmet fordít a tudomány és a technika fellendítésére, a kultúra és a művészet felvirágoztatására. A Bukaresti Egyetem a többi felsőoktatási intézménnyel együtt állandóan fejlődött, jelentősen növekedett a diákok és a tanstületi tagok száma, új fakultások és speciális tanszékek, laboratóriumok és könyvtárak létesültek, javultak a hallgatók élet- és tanulási körülményei.

A magaskultúra és a hajlékának tanstülete — a gazdag és régi tapasztalattal rendelkező tanítómesterek, valamint a rendszerünk éveiben kiképzett fiatal tudományos és pedagógus káderek erőteljes osztaja — megtisztelő hivatásának betöltése közben jól megérdemelt tiszteletet és megbecsülést vívott ki odaadásával, szak tudásával és igyekezetével.

Egész népünk büszke ifjú erő- től és bizakodástól áthatott diákságunkra. Ez a diákság szorgalmasan tanul, hogy tudásra tegyen szert, felelősséggel készül fel az életre, a haza szolgálatára, bebizonyítva, hogy méltó a bizalomra és a szeretetre, amellyel övezik.

A végzetek tízezrei, akik az utóbbi 20 esztendő folyamán kerültek ki felsőoktatási intézet- tünkből, önfelelőző és hozzáértő munkájukkal jelentős szerepet töltenek be az ország gazdasági, társadalmi és kulturális életében, öregbítik főiskoláink hírnevét.

A centenáriumai ünnepségeken régi hagyományokkal és nagy tudományos tekintéllyel rendelkező egyetemen neves képviselői vesznek részt. Ez is azt mutatja, hogy az egyetemen képviselői a szellemi kincsek cseréje révén hozzá kívánunk járulni a világkultúra kincsesházának gazdagításához, meg akarják szilárdítani a világ tudományos és kulturális személyiségei közötti együttműködést, elő akarják mozdítani a béke és a nemzetközi megértés érdekében a népek közeledését.

Meggyőződésünk, hogy az ország legnagyobb egyeteme a jövőben is megtisztelő hivatása magaslatán fog állni, egyre több szakembert képez ki, akik cselekvően hozzájárulnak ahhoz, hogy a szocialista Románia a haladás és a jólét csúcsaira emelkedjék, hozzájárulnak a tudomány és a kultúra fejlesztéséhez, a haladó gondolkodás érvényesüléséhez.

A nagy jubileumi ünnepség alkalmából újabb sikereket kívánunk a Bukaresti Egyetem összes tanstületi tagjainak, diákjainak és munkatársainak az oktatásban és tanulásban, a népet és a haza felvirágzását szolgáló tudományos alkotó munkában.

Mozgósítsunk minden erőt az őszi munkálatok gyors elvégzésére

A vetési terv teljesítésében nagy az eltérés az egyes gazdaságok között

Rajonunk kollektív gazdaságai- ban az utóbbi napok esős időjárás- ból kapásnövények után 30) szá- zalékban végezték el. A buza ve- téséhez a talajt 78 százalékkal ké- szítették elő és 22 275 hektáron ke- rült földbe a jövő évi kenyérgaba- na magja. Tehát a rajoni átlag a buza vetésénél 61 százalékal. Ez- zel szemben a sági kollektív gaz- daságban a 700 hektár buza ve- tésnek mindössze 32 százalékat végeztek el. A majlitiak október 14-ig buza vetési előirányzatukat 33 százalékkal teljesítették s eb- ben a gazdaságban október 8 óta vetőszántás hiányában csak 5—10 hektáron vetnek naponta. A kova- szinzi és nagyvárjai kollektív gaz- daságokban sem kielégítő a hely- zet. A zimándi kollektívisták az 1100 hektár búzának mindössze 37 százalékat vetették el. Ebben a gazdaságban 473 hektáron kuko- ricát után kerül majd földbe a bu- za. Az emittett területből 320 hek- tárról letakarították a termést, 140-ről eltakarították a szárat is, a vetőszántás azonban csak 85 hektáron végezték el. Az emittett kollektív gazdaságok vezetőinek tanulniok kellene más gazdasá- goktól, így a nagypergetől, ahol 90, a kisiratositól, ahol 80, a nagy- laki Muresultól, ahol 78, a vingai December 30-tól, ahol 77 százalé- kal végezték a buza vetésével. Az

kukorica betakarítását október 14-ig 71, a vetőszántást 80, (amely- ből kapásnövények után 30) szá- zalékban végezték el. A buza ve- téséhez a talajt 78 százalékkal ké- szítették elő és 22 275 hektáron ke- rült földbe a jövő évi kenyérgaba- na magja. Tehát a rajoni átlag a buza vetésénél 61 százalékal. Ez- zel szemben a sági kollektív gaz- daságban a 700 hektár buza ve- tésnek mindössze 32 százalékat végeztek el. A majlitiak október 14-ig buza vetési előirányzatukat 33 százalékkal teljesítették s eb- ben a gazdaságban október 8 óta vetőszántás hiányában csak 5—10 hektáron vetnek naponta. A kova- szinzi és nagyvárjai kollektív gaz- daságokban sem kielégítő a hely- zet. A zimándi kollektívisták az 1100 hektár búzának mindössze 37 százalékat vetették el. Ebben a gazdaságban 473 hektáron kuko- ricát után kerül majd földbe a bu- za. Az emittett területből 320 hek- tárról letakarították a termést, 140-ről eltakarították a szárat is, a vetőszántás azonban csak 85 hektáron végezték el. Az emittett kollektív gazdaságok vezetőinek tanulniok kellene más gazdasá- goktól, így a nagypergetől, ahol 90, a kisiratositól, ahol 80, a nagy- laki Muresultól, ahol 78, a vingai December 30-tól, ahol 77 százalé- kal végezték a buza vetésével. Az

idő most már sürget. A betakarítá- sán kívül optimális időben kell földbe juttatunk a kenyérgabona magját. Eppen ezért kollektív gaz- daságaink pártalapszervezetei tel- jes felelősséggel tartózkodnak és biztosítsák e sokoldalú feladat gyors elvégzését.

Elvetették a spenótot, a salátát és a zöldségmagot

Rajonunk kollektív gazdaságai- ban is egyre nagyobb figyelmet fordítanak a korai zöldségfélék termesztésére. Így a kisiratosiak, akik rajonunk élenjáró kertészei közé tartoznak, már két hektáron elvetették a spenótot és a salátát. A pécskai Avintul gazdaságban is meggyőződtek arról, hogy igen jól jövedelmez a spenót, a saláta és a hagyma. Az emittett növé- nyekből három hektárt vetettek ed- dig a gazdaságban. A kispergiek három hektáron ültettek hagymát és három hektáron vetettek spenó- tot. Az iratosi és a horiai kollek- tív gazdaságokban meleggáykak- ban természetesen spenótot és sa- látát. Kollektív gazdaságaink ez- zel nagymértékben hozzájárulnak a városi dolgozók zöldségfélékkel való ellátásához, ugyanakkor jó- vedelmük növeléséhez.

Állami gazdaságainkban

Állami gazdaságainkban az összes erő mozgósítása és a munka jó szervezése eredményeként ütemesen halad a betakarítás és a vetés. A kukorica törésénél az orczifalvi, a szemlaci, a sági és a csálai állami gazdaságok dolgozói járnak az élen. A csálai állami gazdaságban az 1360 hektár kukorica vetésterület- ből 1251 hektárról törték le a termést. Az orczifalviaknak október 14-én már csak 49 hektárról kellett letakarítaniuk a kukoricát.

Ami a buza vetését illeti, ezen a téren is példamutatóan dolgoznak az állami gazdaságok. Az angyalukitai végeztek 1800 hektár buza vetésével. Az orczifalviak a 2000 hektár előirányzat- ból 1150 hektáron vetették. A vingaiak 1800-ból 1050 hektáron jut- tatták földbe a kenyérgabona magját. Lemaradás a zimándi állami gazdaságnál tapasztalható, ahol a későn érkezett vetőmag következtében mindössze 100 hektáron vetették el a búzát.

Bone Emilia
a Készruhágyár dolgozója

MAI INTERJÚNK

Új politikai oktatási év
küszöbén a Bútorgyárban

— Beszélgetés az üzemi IMSZ-bizottság titkárával —

Már csak néhány nap választ el az 1964–65-ös politikai oktatási év megnyitásától. Újra megkezdődik a körökben a komoly tanulmányok. A bútorgyári fiatalok is tudják, hogy a megnövekedett feladatoknak csak úgy tudnak eleget tenni, ha állandóan gyarapítják politikai ismereteiket, ideológiai színvonaluk fejlesztését munkálkodnak. Eppen ezért foglalkozott olyan körültekintő gondossággal az IMSZ-szervezet, az üzemi párt-szervezetek állandó irányításával, az új politikai oktatási év előkészítésével.

Ezekről a kérdésekről beszélgetünk a napokban Ferenczi Pál elvtárral, az IMSZ-bizottság titkárával. Íme a kérdések, válaszok:

— Hogyan jellemezhetné a politikai oktatási év előkészítő munkáját?

— Mindjárt előjáróban leszögezhetem, hogy igyekeztünk felelősségünk teljes tudatában eleget tenni ennek a kötelességünknek. Komoly feladatot jelentett mind a propagandisták kiválasztása, mind pedig a hallgatók különböző oktatási formákba való beosztása. Ebben az évben is, akárcsak az elmúlt esztendőben, a propagandisták kiválasztásánál nagy segítséget kaptunk az üzemi párt-szervezettől. Ugyanis a tíz propagandista közül heten párttagok. A másik három propagandista pedig olyan IMSZ-lag, aki személyes példamutatásával elénk jár a termelési teendők elvégzésében, gazdag politikai ismeretekkel rendelkezik, egyszerűen olyan tulajdonságokkal, amelyek feljogosítják arra, hogy a fiatalok politikai nevelését irányítsa.

— Hány politikai kört szerveznek az idén?

— Tekintettel arra, hogy számos fiatal a pártoktatásban vesz részt, mások meg az esti- és a mesterszobákban (az előbbiekné száma 70, az utóbbiaké 26), a gyár különböző részlegein tevékenykedő többi fiatal 10 oktatási körbe kerültek. A körök megszólása a következő: két körben az IMSZ Szervezeti Szabályzatát, másik két körben az Ismerjük meg szocialista hazánkat kör anyagát tanulmányozzák. A szocialista erkölcs jellemvonásait és a politikai tanfolyamok anyagát három-három körben sajátíthatják el ifjunktársaink.

— Milyen szempontok alapján kezdik az új oktatási évet?

— A legfontosabb szempont az új oktatási évben is a előadott tananyag összekapcsolása a munkahely sajátosságaival. Így természetesen, amikor a leckék során olyan elméleti kérdések kerülnek szóba, mint például a munkatermelékenység növelése, a propagandistának elsődleges kötelessége ismerni a kérdést gyári vonatkozásban is és az óra anyagát konkrét, helyi példákkal kiegészíteni. A propagandisták az elmúlt években is alkalmazták ezt a célravezető módszert. Különösen Leuca Alexandru és Klemencz Péter propagandistákról mondhatjuk ezt. Klemencz elvtárs az idén a szocialista erkölcs jellemvonásaival foglalkozó politikai kört vezeti. Maga a tananyag is jó alkalmat nyújt a helyi példák ismertetésére, hiszen a gyárban sok élenjáró fiatal találunk, mind munkafegyelmi, mind magatartásbeli vonatkozásban.

NÉPTANÁCSAINK TAPASZTALATAIBÓL

Sokoldalú tevékenység

A mácsai néptanács az évek során gazdag tapasztalatokra tett szert a közügyek intézését, a község fejlesztését, a kulturális élet fellendítését illetően. Annak tudatában, hogy a néptanácsokra fontos feladatok hárulnak a politikai és szervező munka erősítésében, a dolgozó tömegeknek a közügyek vezetésébe való bevonásában, a végrehajtó bizottság sokoldalú tevékenységét fejt ki mind a képviselők, mind a lakosok körében.

Körültekintően
szervezik meg
az ülésszakokat

A néptanácsok megszervezéséről és működéséről szóló törvény előírja, hogy „a néptanács vagy közvetlenül az ülésszakokon vagy végrehajtó bizottsága útján teljesíti feladatait”. Következésképpen az ülésszak a községi néptanácsoknál a munkaszervezés fő formája. Ezt jól tudják a mácsaiak is.

Mácsán jó szokás honosodott meg az ülésszakok megszervezését illetően. A végrehajtó bizottság legalább öt nappal előre írásban értesít minden képviselőt az ülésszak megtartásának időpontjáról és a megvitatásra kerülő kérdésekről. Az ülésszakra készülve, a legtöbb képviselő rövid megbeszéléseket tart a választókkal a megvitatja velük a napirenden lévő kérdéseket. A honpolgárok ez alkalommal javaslatokat tesznek, amelyeket a képviselők az ülésszak előterjesztnek. Ezek a megbeszélések elmélyítik a képviselők és a választók közötti kapcsolato-

kat, a képviselők jobban megismerhetik a választók igényeit és nagyobb hozzáértéssel vehetnek részt az ülésszakokon a kérdések megvitatásában.

Mivel a végrehajtó bizottság igyekezett mindig a legjelentősebb kérdések megvitatását napirendre tűzni, a legtöbb ülésszakon a látogatottság elérte a 90–95 százalékot. A harminchat képviselő közül 30–33 minden alkalommal megjelent. Akadnak ellenben még olyan képviselők is, mint Mercea Elisabeta, Curtut Mihai, Simandan Maria és Vati Petru, akik olykor igazolatlanul hiányoznak az ülésszakokról. Szükséges, hogy a jövőben az említett képviselők felszámolják ezt a hiányosságukat, hiszen az ülésszakokon való részvétel nemcsak feladatuk, hanem kötelességük is.

Annak érdekében, hogy a napirenden szereplő kérdéseket minél tüzetesebben vitathassák meg, minél hatékonyabb intézkedéseket fogantathassanak, az ülésszakokra rendszerint meghívják azon felelősségteljes állást betöltő elvtársakat, akik bár nem képviselők, mégis számottevően hozzájárulhatnak a soronlévő feladatok valóra váltásához. Elmondhatjuk, hogy a mácsai néptanács eddig megtartott ülésszakai eredményesek voltak. Mégis említést kell tennünk egy hiányosságról is. Így például olykor megtörtént, hogy nem tartották be az ülésszakok megtartásának előre meghatározott időpontját. A február 16-ra tervezett ülésszakot február 22-én, a március 22-ét két nappal hamarabb, a július 26-át pedig négy nappal később tartották meg. Ez helytelen eljárás. A jövőben nagyobb gondot kell fordítani az általuk elkészített és a rajoni néptanács által jóváhagyott munkaterv tiszteletben tartására.

Betöltött hivatását

Az ülésszakok közötti időben a néptanács feladatait legnagyobb részt a végrehajtó bizottság oldja meg. A mácsai néptanács végrehajtó bizottsága, élén Borbira Petru elnökkel, operatív munkát végez a terepen. A kilenc tagos bizottság tagjai a néptanács feladatainak gondoskodnak a törvények, rendeletek, határozatok és más utasítások betartásáról. Egész tevékenységüket a negyedévi munkatervük alapján fejtik ki. E tervekben — amellyel, hogy előírják: milyen napokon tartja a néptanács ülésszakai s a végrehajtó bizottság üléseit — előírják a napirendi kérdéseket és feltüntetik azok nevét, akik a jelentést és a társjelentést tartják. A negyedévi terv feladatokat irányoz elő minden tevékenységi terület legfontosabb kérdéseiben, mint: a néptanácsokhoz benyújtott kérések megoldása, a költségvetés teljesítésének figyelemmel kísérése, a kulturális tömegmunka és az oktatás támogatása, az egészségvédelem és más kérdések, amelyek megoldásával a végrehajtó bizottság foglalkozik.

Ez évben a végrehajtó bizottság több, mint 20 gyűlésen fontos

kérdések szerepeltek a napirenden. Ezek között megemlíthetjük a január 22-i gyűlést, amikor az agrozootechnikai tanfolyam menetét elemezték. Május 15-én a könyvtár munkáját, július 16-án a költségvetés megvalósítását vitatták meg. A végrehajtó bizottság tagjai megvizsgálták a békéltető bizottság és az önkéntes tűzoltók tevékenységét, a legelők karbantartását s egyéb kérdéseket.

Valamennyi gyűlésen konkrét, az elemzett kérdéssel kapcsolatos határozatokat, rendeleteket hoztak. A legtöbb határozat és rendelet már gyakorlati formát öltött, de vannak még olyanok is, amelyeknek már lejárt a végrehajtási időpontja, de megvalósításukkal késlekednek. Ilyen a 24. számú rendelet, amelyet májusban hagytak jóvá. Ez előírja, hogy maradekhatározatokat tegyék üzemképesre az egész tűzoltó felszerelést. Ennek ellenére a két kéziszivattyú még mindig kijavítatlanul áll. Hasonló a helyzet a júniusban elfogadott 27-es számú határozattal is, amely a lakosok tulajdonában lévő állatok számára szükséges takarmánymennyiség biztosításáról szól.

Szükséges, hogy a végrehajtó bizottság nagyobb igényességgel tulajdonítsa a felsőbb szervek és saját határozatainak valóra váltásával kapcsolatban.

Szoros tömegkapcsolat

A néptanácsoknak, munkájukban a dolgozók széles tömegeire kell támaszkodni, különböző formában be kell vonni őket a közügyek vezetésébe, mert csak így válhatnak valóra az előttük álló feladatokat.

Abban, hogy a tömegek segítsék a néptanácsot, igen fontos szerep hárul a képviselőkre. A képviselők — a választók között kifejtett tevékenysége révén — a legjobb összekötő kapocs a néptanács és a tömegek között. Mint említettük, Mácsán 36 képviselőt számlál a községi néptanács. A végrehajtó bizottság segíti a képviselőket, hogy rendszeresen tartssanak megbeszéléseket választóikkal, ismerjék a soronlévő feladatokat, mozgósítsák a tömegeket ezek valóra váltásához.

Balaj Florea, Susan Ferenc, Semlecan Arcadie, Andea Traian, Anghelina Stefan és számos más képviselő amellyel, hogy alkalomszerűen, szinte naponta találkozik választóival, időközönként megbeszéléseket tart velük. Ezek a megbeszélések igen fontosak a néptanács tevékenysége szempontjából, mert mind több és több honpolgárt vonnak be a közügyek intézésébe. Gondolom, elég ha csak egyetlen példát említnék meg. Ez évben a községépítési akciókban több, mint 6500 lakos mintegy 200 000 lej értékű hazafias munkát teljesített.

A mácsai néptanács által kifejtett tevékenység kiemelkedő. Szükséges azonban, hogy a még megmutatózó hiányosságokat mielőbb kiküszöböljék. Erre minden lehetőségük megvan.

Schiff László



Dirlea Maria párttag, a Fierarul gyár 3-as részlegén dolgozik. Igyekszik idejében eleget tenni feladatainak, kifogástalan minőségű terméket készíti. Mint preszunkás mindig élen jár az előirányzatok teljesítésében. Nincs panasz munkájára.

Eleget tettek szerződéses
kötelezettségüknek

A kukorica betakarításával egyidőben a kollektív gazdaságok a géppálmás munkájára az állammal szemben szerződésben vállalt kötelezettség teljesítése is fontos feladat. Így tartották ezt a szentlányiak is. Amikor végeztek a kukorica betakarításával, már visszaadták az állam-

tól kölcsönzött vetőmagot, leszállították a géppálmás munkájáról járó fizetést, valamint a szerződés útján értékesített kukoricát is. A Tisa-nouai és a gáji kollektivisták is visszaadták már a kölcsönzött kukorica vetőmagot járó terményt. Sajnos azonban

ban más gazdaságokban — mint a vladimirescui, ujaradi és buzsáki gazdaságokban — lassan halad ez a munka. Jobb munkaszervezéssel, a szállítóeszközök jó kihasználásával a betakarításával egyidőben eleget kell tenni az állam iránti kötelezettségnek is.

A törvény szigorú

Megkapta

mélto büntetését

Plaumert János aradi lakos ügyét a közelmúltban tárgyalta a néptörvényszék. Mint foglalkozás nélküli egyén, olyan cselekedeteket vitt véghez, amelyeket a törvény szigorúan sújt. A többi közt azt is tárgyalta a törvényszék, hogy Plumert János milyen lopásokat végzett, illetve kísérelt meg az elmúlt év folyamán. Így például Cojocaru Ioanlót cipőt lopott. Egy alkalommal megkísérelte elloponi a pénztáskát Ivan Elisabetától, a Városi Közösnek jegykezelőjétől. Ivan Elisabeta ugyanis a Mosóczi-telepi utvonalon közlekedő autóbuzson kezelte a jegyeket, illetve vette át az utasoktól a pénzt. Plumert Jánosnak nem sikerült eltalálnia a pénzes táskát, mert néhány állampolgár közbelepett. Egy másik alkalommal Csatlós Józsefnek a karkötő óráját tulajdonította el. Jambrik Mihálytól 450 lejt lopott, Cosma Ioanlót pedig egy táskát.

Ezekért és más ügyekért került a törvényszékre Plumert János, aki megkapta méltó büntetését.

A pontatár
manőverezése

Karkus István mint pontatőr dolgozott a nagyvárosi Muresul kollektív gazdaságban. Az volt a feladata, hogy pontosan nyilvánítsa a kollektivisták által végzett munkanapokat. Egy ideig becsületesen teljesítette feladatát, majd később saját „szakkálára” kezdett dolgozni. Azt tette ugyanis, hogy olyan kollektivistákat pontált, akik nem dolgoztak, a nyilvántartásban azonban „szerepeltek” őket. Természetesen a munkaegységért járó pénzt el tulajdonította. Ameddig ment ez az „üzlet”, addig Karkus István több, mint 3300 lejt tulajdonított el jogtalanul az említett kollektív gazdaságból. Manőverezése csak hamar rájötték s így került a törvényszék elé. S a néptörvényszék ítélkezett is felette. Tetteiért egy évi fegyházbüntetést kapott.

Üzletről-üzletre

— (Folytatás az első oldalról)

napig sem kaptunk meg — mutatja a jegyzék. — S ami jött is, nagyon kevés; még többet tudnánk eladni.

S amikor jól szótérünk a gyönyörű üzletben, láthatjuk: mennyire igaz van Eibenschütz elvtársnak. Habár a polcokon sokféle áru látezik, mégsem mind megfelelő. Mert hát ki vásárol ilyenkor már rövidűjű és kivágott szkappolót, vagy vékonyka szvetert, amikor a tél közeleg? Itt azonban inkább ilyen árufelések

sorakoznak az említett hiányok helyett. Pedig el lehetne adni több téli holmit, ha kiutálnák nekik. A kereskedelmi vállalat vezetősége azonban nem fordít erre kellő figyelmet.

Mindez nemcsak a vásárlóknak okoz bosszúságot, hanem az üzlet munkaközösségének is. Ezt igazolja az is, hogy az elmúlt hónapban nem sikerült teljesíteniük a tervet, pedig ez nemcsak a munkaközösség érdeke, hanem az egész vállalat. Hogy miért? Azt fentebb elmondottuk.

Tanulságok

Ánkútnak során bejártuk az Ipari cikkeket árusító Helyi Kereskedelmi Szervezet számos egységét. Azt tapasztaltuk ezáltal, hogy ügyintéző kereskedelmünk becsülettel teljesíti nagyszerű, szocialista feladatait. Az alkalmazottak udvariasak, előzékenyek, a polcok roskadoznak az árutól. A választékok legszélesebb skáláját láthatjuk, csodálhatjuk, tapinthatjuk meg üzleteinkben, szinte az volt az érzésünk, hogy népgazdasági eredményeink kiállításán valamely miniatűr mását járjuk be.

A 16-os számú, Köztársaság utli cipőüzletben például elmondották, hogy az idénycipők nagy választéka áll rendelkezésre. Felkészültek a téli időszakra is, a közeljövőben megkezdik a morózus, esős, havas időjáráshoz alkalmas lábbelik árusítását is. De a választékok legszélesebb skáláját találtuk egy szakkülsőletben, áruházakban is. Mindez dicséretre méltó, s kifejezi, hogy a Helyi Kereskedelmi Szervezet vezetősége, beszerzési osztálya gondoskodik az üzlethálózat bőséges ellátásáról. De mindez nem jelenti azt, hogy teljes egészenben sikerült megszűntetniük a fogyatékoságokat, bár ezeknek száma idén meg az elmúlt esztendőkhöz viszonyítva is jelentősen csökkent.

Hibás az az eljárás, hogy bizonyos üzletek számára egyes termékekből keveset utalnak ki, bár ezek az árucikkek más üzletekben nagy választékban kaphatók. Ezt a jelenséget főként a 120-as női és férfi divattüzetben tapasztaltuk. Erdemes lenne kibővíteni ennek az improvizációnak, meggyőző kereskedésnek az árusítását, annál is inkább, mivel az itt dolgozó alkalmazottak megérdemelték az ösztönzést. Kedvesek, udvariasak, szolgálatkészek. Ezt az is bizonyítja, hogy egyetlen észrevételt sem találtunk a panaszkönyvben, holott az üzlet immár hónapok óta megnyitotta ajtáit a vásárlóközönség előtt a Köztársaság utja 26–38 alatti blokkon. Javasoljuk a kereskedelmi szervezet vezetésének, hogy az üzletek árusítását és termékválasztékát a követelményeknek megfelelően, arányosan növeljék.

Nem helyes, hogy ánkútnak alkalmával két olyan hatalmas kereskedelmi egység ajtáit láthatjuk az „Inventar” felirattal jelző táblákkal, mint a Köztársaság utli Textila és a blokkon lévő korszerű konfekcióüzlet. Úgy véljük, ez jelentősen befolyásolta azon a napon a vállalat bevételeit. Helyesen nem egy szerzői hétköznapi volt, hanem piaci nap, amikor a környező falvak dolgozói közül is sokan beutaznak a városba és betérnek egyet s más vásárolni.

Meggyőződésünk, hogy a fent említett hibákat könnyűszerrel ki lehet küszöbölni annál is inkább, mivel nem gazdasági, hanem szervezési vonatkozásúak, csupán foglalkozni kell a kérdéssel. Ezáltal meg magasabb szintre emelhetjük a szocialista kereskedelmünk tevékenységét, amelynek egyetlen célkitűzése: a dolgozók széles tömegeinek figyelmes, udvarias kiszolgálása.

A December 30 gyárban szállításra készen sorakoznak a szőttek.



megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken délelőtt 10 és 13, délután 4 és 7 óra között a Kulturpalota épületében. Legkevesebb 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a délelőtti órákban is felkereshetik a múzeumot.

A múzeum alábbi osztályai tekinthetők meg: képzőművészeti tárlat, ókori történelem, az 1848–49-es forradalom múzeuma, a flamand, holland, olasz, német és magyar festők kiállításai.

Megtekinthető még a Megvalósítások 20 esztendeje Arad városban és rajonban című kiállítás is.

Megkezdik az új
személykocsik sorozatgyártását

Minthogy az utasok elismerően nyilatkoztak az új másodosztályú személykocsikról a héténaos kísérleti idő alatt, az aradi Vagongyár elhatározta, hogy megkezdje ezek sorozatgyártását.

A teljesen fémből készült új vagontípus rendkívül ellenálló.

Az automata fékberendezés és a modern rugózás folytán 160 kilométeres sebességgel is haladhat óránként. A melaminos műanyagból készült belső borítás, az ülések és a támlák habgumi-kárpitja elegáns és kényelmes teszi az új vagontípusokat. Az észszerűen

kihasznált terület (mind a fülkékben, mind a folyosókon), a nagy ablakok, a hőköszabályozóval működő légütés és légkondicionálás, a fénycsövek és izzólámpák a legkiválóbb körülményeket biztosítják az utasok számára. (Agerpres)

Gyógyszertáraink multjáról és jelenéről

A napokban felkerestük Cocoiu Marius elvtársat, a 72. számú központi patika felelőst, az aradi gyógyszerészek szakszervezetének elnökét. Ugyanakkor alkalmunk volt beszélgetni az itt dolgozó Szepsi Zoltán gyógyszerésszel, aki városunk patikáinak multjára vonatkozó kutatásokat végez az állami levéltárban és a Központi Könyvtárban.

Megtudtuk, hogy az első aradi gyógyszerész létesítése szorosan összefügg a városunkkal, 1739-ben kitört pestis járvánnyal. Addig az időpontig sem a városnak, sem a megyének nem volt orvosa. Az első orvost 1749-ben nevezték ki Aradra. Az ő működése a város katonai kormányzatának volt alárendelve. 1764-ben már állami engedélyezés alapján működő gyógyszerész lett a városunkban. A patika tartási jog felhasználása magánvállalkozás volt és ez a jog örökölhető volt. A gyógyszerész jogi helyzete és szervezete változatlan maradt a XX. század első felében és csak felzárkózásunk után nyerte el a

mai — a szocializmus eszméinek megfelelő — humanisztikus jellegét.

1949-ben következett be a gyógyszerészet államosítása, ami óriási fordulatot jelentett a dolgozó emberek egészségvédelmének megszervezésében.

Cocoiu Marius vezető gyógyszerész részletesen ismertette az aradi gyógyszerészek fejlődését. Míg a kapitalista korszakban a vállalkozók kényük-kedvük szerint létesítettek patikát a város különböző pontjain — előnyben részesítve a belvárosi zsúfolt lakónegyedeket — addig a felszabadulás után állami bizottság határozta meg a gyógyszerészek helyét és mindegyik számára megfelelő szakértő személyt keretett biztosított. Gyógyszerész létesült Buzsákon, a Mosóczi-telepen, Mikolákon, Ujaradon, Kisszentmiklóson, sőt Pernyáiban, a patikák kivétel, még egy egészségügyi pont is működött, ahol eredeti csomagolókat gyártottak.

A Köztársaság utján lévő 72-es számú gyógyszerész éjjel-nappal

megszakítás nélkül a betegek rendelkezésére áll. Ezenkívül pedig az ujaradi, az Avram Lancu téri, a December 30 gyár előtti patikákban reggel 7 órától este 9 óráig van szolgálat. Az ujaradon épített lakótelepben gyerekek érdekeit szem előtt tartva október 1-től kezdődőleg a Hegyaljai villamos vasút állomásával szemben lévő gyógyszerész is egyfelváltban este 9-ig tart szolgálatot.

Aiasi, bukaresti és kolozsvári antibiotikum és gyógyszergyárak ma már mintegy 600 féle különleges gyógyszerrel állítanak elő, ami hatékonyan elősegíti az orvosi kezelések sikerét. Mint azt Cocoiu elvtárs megjegyezte, a közeljövőben injekció formájában adagolható antibiotikumok és szulfamidok kerülnek forgalomba. Igen sok készítmény teljes mértékben pótolja az eddig külföldről importált speciális gyógyszereket.

Mint nagyjelentőségű szociális vonatkozású intézkedést kell megemlítenünk a patikák államosítása óta több ízben végrehajtott árszűkítéseket, amelyek azt előzárják,

hogy a dolgozók minél jutányosabban szerezhessék be a szükséges gyógyszereket.

Noha a gyógyszerészetben mind szélesebb körben nyerne alkalmazást a gyárilag előállított úgynevezett originális készítmények, mégis az emberi szervezetek különbözőségeit tekintve elég gyakori az orvosi vényre (receptre) felírt — többféle gyógyszer-alapanyagból összeállított — orvosságok. E tekintetben is tökéletes együttműködés áll fenn az orvosi és gyógyszerészeti kar tagjai között. A gyógyszerész feladata az orvosi vények számszerű adatainak, a felírt dózis mennyiségének és a kezelés céljából előírt orvosságok milyenségének ellenőrzése. Az orvos által véltetlenségből elírt számjegy, tizedespon, vagy más téves adat kérdését a gyógyszerész mindenkor megtárgyalja az illető orvossal s ennek megfelelően szolgáltatja ki a receptre felírt gyógyszert.

Mindez azt bizonyítja, hogy a gyógyszerész magasfokú tudományos képzettségű bíró szakember, aki tökéletesen tisztában van a betegségekkel kapcsolatos hatóanyagok adagolásával és a szervezetre gyakorolt hatásával.

A gyógyszerészek működéséről említést érdemel az új társadalomnak ember iránti gondoskodása. Teljesen díjmentesen szolgáltatnak ki gyógyszereket egyes betegségekben (tüdőbaj, cukorbetegség, szívdobogás, valamint több más esetben). Ezenkívül teljesen ingyen kapják a legkülönfélébb speciális gyógyszereket a kórházakba beutalt betegek.

Városunk gyógyszerészei minden tekintetben megfelelnek az oly fontos higiéniai követelményeknek.

Pontosság, gyors és udvarias kiszolgálás, kitűnő szakmai munka eredménye a gyógyszerész felelősenek iródtát disztó oklevél és aranybetűs piros selyemzászló, amellyel az egészségügyi szakszervezet e patika dolgozóit annak idején kitüntette.

Biztosak vagyunk abban, hogy mind ok, mind a többi gyógyszerésztárban dolgozó társak a jövőben is lelkiismeretesen teljesítik nemes feladatukat.

Cs. P.

A Román NK küldöttségének látogatása Pakisztánban

KARACSI. — Ion Gheorghe Maurer, az Agerpres küldöttségének vezetője, a román NK Minisztertanácsának elnöke, Emi Bodnărescu, a Minisztertanács alelnöke és Paul Niculescu-Mizil egyetemi tanár, képviselő, a Nagy Nemzetgyűlés kulturális és tanügyi bizottsága titkárának kíséretében szerda délután megkezdte látogatását Pakisztánban. A látogatás a független pakisztáni állam megalapítója emlékművétől kezdődött, ahol a román vendégek végigjárták a környező részeket, a részletes magyarázatokat kaptak Fakhrudin, a konszern elnökétől és Stajfudin, a konszern vezérigazgatójától.

A román vendégeket elkísérte R. S. Chatari, a pakisztáni kormány protokollfőnöke. A román államférfiak ezután megtekintették a Valika konszern — az ország egyik legnagyobb konszernje — több vállalatát. A látogatás a textilgyárban kezdődött, ahol a román vendégek végigjárták a különböző részleteket, a részletes magyarázatokat kaptak Fakhrudin, a konszern elnökétől és Stajfudin, a konszern vezérigazgatójától.

A Román NK kulturális küldöttsége Zagrebba érkezett

ZAGREB. (Agerpres). — A Román NK kulturális küldöttsége, amely Constanta Craciun, a Művelődés- és Művészetiügyi Alami Bizottság elnökének vezetésével Jugoszláviában tartózkodik, október 13-án Zagrebba érkezett. A küldöttség tagjai meglátogatták a Mosa Piade munkásegy-

A Bukaresti Egyetem Centenárium ünnepségei

(Folytatás az első oldalról)

és összes munkatársait a 100. évforduló alkalmából.

Utána Gh. Mihoc akadémikus beszélt a Bukaresti Egyetemnek országunk többi felsőoktatási intézményeinek fejlődéséről és a népi demokrácia éveiben.

Az Oktatásügyi Minisztérium nevében Stefan Bălan akadémikus, a Román NK Akadémiájának elnöke, a Bukaresti Egyetem elnöke, a Bukaresti Egyetem több mint 13 ezer hallgatója nevében pedig Basarab Niculescu diák mondott üdvözlő beszédet.

A hallgatóság élénk tapsa közepette a külföldi vendégek üzeneteket és ajándékokat adtak át a Bukaresti Egyetemnek a centenárium ünnep alkalmából.

A Bukaresti Egyetemnek üzeneteket és ajándékokat nyújtottak a következő egyetemek rektorai és más képviselői: Argentína — Buenos Aires; Albánia — Tirana; Ausztria — Bécs, Gráz; Belgium — Brüsszel, Gand; Liege; Nagy-Britannia — London, Cambridge, Oxford; Bulgária — Szófia; Csehszlová-

Moszkvában megnyílt a KGST Végrehajtó Bizottságának 14. ülése

MOSZKVA. (Agerpres). — Moszkvában megnyílt a KGST Végrehajtó Bizottságának 14. ülése, amely megvitatja a gazdasági és műszaki-tudományos együttműködés több fontos kérdését.

Az ülésen O. Simunek, a Csehszlovák SZK kormányának alelnöke, a Végrehajtó Bizottság munkálatait részt vesz S. Todorov, a Bolgár NK Minisztertanácsának

miújság KÜLPOLITIKÁBAN

AZ EAK NAGYKÖVETSEGI SZEMÉLYZETE ELTAVOZIK LEOPOLDVILLE-BŐL

KAIRO. (Agerpres). — Amint az Al-Ahram című lap szerdán hivatalosan közölte, Etiópia vállalta, hogy képviseli az Egyesült Arab Köztársaság érdekeit Kongóban, amíg a Leopoldville-i egyiptomi nagykövetség ismét megnyílik.

Mint ismert, az EAK Leopoldville-i nagykövetségének tagjaival közölték, hogy 24 óra alatt „elhagyhatják” Kongót. Ezt megelőzőleg a kongói csendőrség három napon át zárlat alatt tartotta a nagykövetség épületét, tilos volt a ki- és bejárás, még élelmiszerek sem engedtek beinni. Ezt az intézkedést azzal indokolták, hogy az Afrikai Egység Szervezetének tagjai kizárták Moise Csombe kongói miniszterelnököt az el nem kötelezett országok érkezteléről.

Az EAK nagykövetségi személyzetének távozása Leopoldville-ből nem jelenti a két ország diplomáciai kapcsolatának megszűnését. Az Al-Ahram szerint ebben a kérdésben még nem történt döntés. Az EAK Leopoldville-i nagykövetség tanácskozik fog az ügyben országa külügyminiszterével.

NEW YORK. (Agerpres). — Az ENSZ titkársága közölte a Malgas Köztársaságban azt a kérését, hogy az ENSZ-központ legközelebbi ülésén erősítsék meg az ENSZ tagok szuverén egyenlőségének, a más államok helyeinek, a szuverenitás és a területi integritás tiszteletben tartásának elveit és ítélik meg, hogy minden felforgató tevékenységet, amelyet valamely ország fejt ki egy másik ország ellen.

De Gaulle Braziliában

BRASÍLIA. (Agerpres). — De Gaulle francia elnök latin-amerikai körútja során kedden Brazília fővárosába érkezett. A repülőtérről a menet az Alvorada palotába tartott, ahol találkozott a francia és a brazil elnök. A délután folyamán a brazil elnök „doctor honoris causa” címmel tüntette ki De Gaulle elnököt.

Johnnie Mitchell seriff kijelentette, hogy értesülése szerint — amelynek forrását nem közölte —

Ben Bella

Az algériai nép minden körülmények között támogatja a kubai népet

ALGÍR. (Agerpres). — Ben Bella, Algéria elnöke kedde este felszólalt az Osvaldo Dorticos kubai elnök tiszteletére rendezett nagygyűlésen. Ben Bella hangsúlyozta, hogy „az algériai nép minden körülmények között támogatja a kubai népet”. Az összes népeknek — mondotta Ben Bella — joguk van ahhoz, hogy minden befolyástól mentesen válasszák meg az általuk önjajtot politikai rendszert.

Algéria elnöke ugyanakkor kijelentette: kormánya elérkezettnek tartja az időt egy „nyílt megbeszélés” kezdeményezésére a USA és Kuba között, hogy megoldást találjanak a két országot elválasztó kérdésekre.

„Algéria úgy véli, hogy egyaránt szolgálja az Egyesült Államok és Kuba érdekeit, sőt az összes békeszerető népek érdekeit is” — mondotta Ben Bella.

A kubai elnök beszédében hangsúlyozta, hogy országa mindig készen állt tárgyalásokra kezdeni az Egyesült Államokkal. „Minket azonban nem a kényszer viszt erre — füzte hozzá —, mert az Egyesült Államokkal vagy nélküle is fennmaradunk”. Osvaldo Dorticos hangsúlyozta még, hogy „Algéria és Kuba álláspontja meggyőző a lényeges kérdésekben és minden veszély ellenére a két ország folytatja útját”.

adott interjújában kijelentette, hogy Borisz Jegorov szovjet ürhajós fő teladeta a Voszhod ürhajóval végzett repülésen nemcsak kifejezetten orvosi jellegű volt, hanem kutatási célokat is szolgált.

Blohin akadémikus hangsúlyozta, hogy Komarov, Fjoktyiszov és Jegorov egészséges emberek, akik különleges előkészítettk az űrrepülésre.

PARIZS. (Agerpres). — Tegnap este az egész párizsi sajtó részletesen méltatta a szovjet ürhajósok repülését. A France Presse két tudományos beszámolóját a France Soir közölte. A beszámolók hangsúlyozták, hogy a jelek szerint a szovjetek két évi előnyvel rendelkeznek ezen a téren az Egyesült Államokkal szemben. Amint a hírügynökség közli, M. Kenneth Gatland, a brit bolygóközi társaság alelnöke úgy véli, hogy a szovjetek olyan ürhajót bocsátottak fel a Kosmosba, amelylyel az ember rövidesen körülrepülheti a Holdat.

TOKIO. — Ilie Goga, az Agerpres küldöttségének vezetője jelentette: Az atlétikai verseny szerdán csúnya időben indult a tokiói National stadionban. A pályák feláztak. A rossz idő ellenére reggel 25 ezer néző foglalt helyet a lelátókon. Szerencsére délután elállt az eső és a kedvező befolyásolta az eredményeket is. A nézők száma 70 ezerre növekedett.

Az első versenyek meglepetéseket hoztak. Például férfi gyelevetésben Terje Pedersen (Norvégia) világcuscartó csak 72,10 m távolságra dobta a gerelyt s így nem került be a döntőbe. Vele együtt több híres gerelyvető is kiesett.

A gerelyvetés végső eredménye: 1. Pauli Nevala (finn) 82,66 m; 2. Kulcsár Gergely (magyar) 82,32 m; 3. Janisz Lusztisz (szovjet) 80,17 m; 5. Von Wartburg (svájci) 78,72 m; 6. Jorma Kinunen (finn) 76,94 m.

A megtelepítés a 10 000 m-es sifutásban sem maradt el. Ranglista: 1. Bill Mills (amerikai) 28 p 24,4 mp (olimpiai csúcs); 2. Mohamed Gamoudi (Tunézia) 28 p 24,8 mp; 3. Ron Clarke (ausztráliai) 28 p 25,8 mp.

Az atlétikai versenyeken a harmadik aranyérmét Mary Rand angol távolugró csústartó szerezte meg. Az angol atlétánál új világcuscartó (6,76 m) lett olimpiai bajnok. Irena Kirszenstein, a fiatal lengyel atlétánál 6,60 m-es kiváló teljesítményével ezüstérmét nyert.

Tajana Szcselkanova pedig bronzérmét 6,42 m-es ugrásával. Nagy tetszést aratott Viorica Viscopoleanu, aki 6,35 m-es teljesítményével ötödik helyezést ért el.

A 400 m-es gátfutás selejtező versenyében V. Jurca a harmadik csoportban 6. helyre került a lehetőségein aluli 52,7 mp idővel. Jurca nem jutott be a döntőbe. A 100 m férfi sifutás negyedöntőjében a legjobb időt a kanadai Jerome világcsuscartó, a kubai Figueroa és a bahamai Robinson érte el. Mindhárom atléta 10,3 mp idő alatt ért célba.

KERÉKPÁR. Eredmény: Hollandia (E. Dolman, G. Karstens, J. Pieterse, H. Zoet) 2 ó 26 p 31,19 mp — aranyérem; 2. Olaszország 2 ó 26 p 55,39 mp — ezüstérem; 3. Svédország 2 ó 27 p 11,52 mp — bronzérem.

VIVAS. Törvívásban a lengyel Egon Franke lett az olimpiai bajnok. A döntő fordulóban legyőzte a francia Jean Claude Magnan világbajnokot, a francia Daniel Revenut és az osztrák Roland Losert. Ezüstérmét Magnan, bronzérmét Revenut nyert.

A női törvívás ma sorra kerülő döntőjében négy vívónő jutott be: Antonella Ragno (olasz), Helga

A KÜLFÖLDI SAJTÓ NAPIRENDI KÉRDÉSEKRŐL Újabb lépéseket kell tenni

A New York Times vezércikkben foglalkozik a nukleáris fegyverek elterjedésének kérdésével. Mint rámutat, az egy évvel ezelőtt aláírt részleges atomcsend-szerződés hasznosnak bizonyult, de nem elégséges. „A nukleáris hatalmaknak — az Amerikai Egyesült Államoknak és a Szovjetunióknak — különleges felelősségük van ebben az ügyben és messzemenően érdekeltek a további lépésekben”.

„Viszonylag könnyű volna elérni azt — folytatja az újság —, hogy a nukleáris hatalmak megegyezzenek: megfelelő ellenőrzésel törvényen kívülinek nyilvánítják a föld alatti nukleáris kísérleteket.”

Még fontosabb volna további erőfeszítéseket tenni annak érdekében, hogy a nukleáris hatalmak egyezményben vállalják: nem adnak át más államoknak nukleáris fegyvereket vagy ezzel kapcsolatos ismereteket...

„Az utca azé, aki uralni tudja...”

A L'Express francia hetilap cikkét közöl Francois Dupuis tollából a dél-vietnámi zavaros és bizonytalan helyzetéről.

„Az utca azé, aki uralni tudja” — írja a L'Express. S az utcát rendre meghódítják a katolikusok, a buddhisták stb. A közrend örei csak ritkán lépnek közbe, mert gondolkodóba ejtette őket, hogy milyen sors várt mindazokra, akik a Diem-rendszer idején túlzott buzgalommal használták a gumibotot!

„A kormány mindegyre dicsérvezi a törzstiszt kárt, hogy meg-husítsa az esetleges újabb államcsinyl. Ritka az olyan ezredes vagy tábornok, aki egy hónapnál

Ismét a sokoldalú nukleáris erőkről...

Ujságíró körökben különbözőképpen fogadták Dean Rusk amerikai külügyminiszternek azt a kijelentését, hogy a sokoldalú nukleáris erők tervével kapcsolatosan a német-amerikai elgondolást egyelőre nem vették figyelembe. Mint köz tudomás, Dean Rusk W. Grewe nyugatnémet NATO-nagykövettel folytatott washingtoni tárgyalásai után tette ezt a nyilatkozatot. A Le Monde ennek kapcsán vezércikkben állapította meg: „Amikor Rusk ur kijelentette, hogy az elgondolást egyelőre nem vették figyelembe, értesére adta mindenkinek, hogy ez egy szép napon bekövetkezhet!”.

Az ilyen és ehhez hasonló kommentárok fényében felvetődik a kérdés: mit akart elérni az amerikai külügyminiszter nyilatkozatával? Meg akarta nyugtatni a sokoldalú nukleáris erők ellenző partnereit, avagy éppen ellenkezőleg, figyelmeztetni akarta őket arra, hogy nincs messze az a nap, amikor betelik a pohár, amikor a meggyőzés helyett amerikai-nyugatnémet erők megalakításához fog folyamodni.

A Süddeutsche Zeitung megemlíti, hogy Erhard kancellár nemrégiben megerősítette: az eredeti elképzelések szerint sokoldalú nukleáris erők ügyében nem kizárt dolog a nyugatnémet-amerikai kétoldalú megegyezés.

Mi az álláspontja a többi NATO-partnernek? Erre a kérdésre a Paris Jour válaszol: „Az amerikai tervet eddig csak a Német Szövetségi Köztársaság helyeselte fenntartás nélkül. Görögország és Törökország azt válszolta, hogy hajlandó néhány tengerész küldeni, de semmi egyebet, sem anyagot sem pénzeszközöket. Az angolok továbbra sem adtak választ, s a választások után sem valószínű, hogy csatlakoznak a tervhez. Az olaszok Washington számára elfogadhatatlan feltételeket támasztanak. Franciaország határozottabban bírálja a sokoldalú nukleáris erőköt, amióta az USA a jelek szerint valóban igyekezik a tervet nyelbe ültetni”.

SULYEMELES. A súlycsoport versenyének végeredménye: 1. Hans Zdravila (csehszlovák) 445 kiló; 2. Viktor Kurenkov (szovjet) 440 kiló; 3. Maszashi Ou Ohuchi (japán) 437,500 kiló.

USZAS. 100 M NŐI HATUSZAS 1. Cathie Ferguson (amerikai) 1 p 07,7 mp; 2. Christine Caron (francia) 1 p 07,9 mp; 3. Ginnie Dunkel (amerikai) 1 p 08,4 mp.

400 M-ES VEGYESUSZAS: Eredmények: 1. Dich Roth (amerikai) 4 p 45,5 mp; 2. Roy Saari (amerikai) 4 p 47,1 mp; 3. Gerhard Hetz (német) 4 p 51 mp.

4x100 m férfi gyorsúszásban az amerikai csapat győzött 3 p 33,2 mp idővel (új világrekord). A csapatban Clark, Austin, Ilman és Scholander rajtolt. Müngrásban Kenneth Sitzberger amerikai sportoló szerezte meg a bajnoki címet és az aranyérmét 159,90 ponttal.

OTTUSA. Az öttszázók szerdán a negyedik versenyszámban, a 300 m-es gyorsúszásban vetélkedtek. A ma sorra kerülő utolsó versenyszám (cross) előtt a szovjet csapat vezet 11 625 ponttal. A további sorrend: USA 11 057 pont, Magyar NK 11 005 pont, Svédország 10 957 pont, Ausztrália 10 850 pont, Finnország 10 786 pont, stb.

Szerdán a román vízilabda csapat jelentős lépést tett a döntő torma felé: 5-4 (0-0, 1-1, 2-0, 2-3) arányban legyőzte a kiváló német csapatot. Csapatunk 5 pontját a következők szereztek: Kroner, Szabó, Márculescu, Kulineae és Firoiu.

A televízió mai műsora

17.30: Olimpiai Játékok — Tokió 1964. 19: A TV híradója. 19.10: Folklorikus iskolásoknak. 19.40: A bölcs récék — gyermekfilm. 19.50: Tengeri macska — játékfilm. 21.20: Operaszínház. Közreműködik: Arta Florescu, a nép művésze, Mihail Arnautu, David Onianesin érdemes művészek, Mihaela Botez és Constantin Gabor. Befejezésül: hírek, sport, időjárásjelentés.

PRONOEXPRESSZ

A Pronoexpressz október 14-i különleges húzásának nyerszámai:

24 17 6 1 8 3

Pótszámok: 25 22

I. osztály: 11 43 46 33 18 45 32

II. osztály: 12 33 21 24 44 2 19

Nyereményalap: 1 032 426 lej.

Építőszellemű határozatok

Az el nem kötelezett országok kairói csúcstalálkozójának határozatai világérték nagy érdekűvé tették. Az értekezlet konstruktív módon tárgyalta meg a olyan nagy jelentőségű világproblémákat, mint a békés egymás mellett élés, a leszerelés, a népek harca az önrendelkezésért, az új és a régi kolonializmus ellen s a olyan intézkedések ajánlotti, amelyek elősegíthetik a jelenlegi nemzetközi helyzetet megmérgező konfliktusok, az az indokain, ciprusi, kongói — rendezését. Ezzel bebizonyította, hogy az el nem kötelezett országok pozitív szerepet tölthetnek be napjainkban.

Az értekezlet eredményei annál is inkább figyelemre méltók, mivel ezuttal a belgrádi találkozóhoz képest kétszerannyi különböző társadalmi és politikai rendszőr ország vett részt a megbeszélésekben, s a vélemények olykor erősen eltértek a megvitatott kérdésekben. Az értekezlet záradékumtanumának — „A béke és a nemzetközi együttműködés programjának” — elfogadását a France Presse szerint „heves vita és véleménycsere előzte meg, amely azt mutatta, hogy a részvevők között nézeteltérések merültek fel a megvitatott kérdések értelmezését illetően és, hogy egyes részvevők eltúlozták egyik vagy másik kérdés jelentőségét”. Az a körülmény, hogy a közös érdekek diadalmas kódták és az álláspontokat össze-

hangba lehetett hozni, nemcsak arra vall, hogy a részvevők komoly erőfeszítéseket tettek, hanem azt is bizonyítja, hogy a legkülönbözőbb országok között nagyszabású egyezményeket lehet létrehozni, s így igazolja a békés egymás mellett élés lehetőségét és szükségességét.

Egyébként az értekezlet részvevői megkülönböztetett figyelmet fordítottak a békés egymás mellett élésre, mint a nemzetközi kapcsolatok alapvető szabályának és az el nem kötelezettség egyik leányegységének. Ezt tükrözte a megfogalmazott záradékumtanum is. A jelenlegi körülmények között — hangsúlyozza a dokumentum — az emberiségnek a békés egymás mellett élést építeni kell, világosan mutatják, hogy az el nem kötelezett országok a békés együttműködés nem tekintik a világ népei passzív együttélésének, hanem valamennyi nagy és kis, fejlett vagy fejlődésben levő nép aktív közreműködésének a világ-

mentesítésére a világ népeit a háborús veszélytől, bizonytalanságtól, éhezéstől. A lapok és a sajtóügynökségek nyomtatékosan kiemelik a záradékumtanok ezt a cikkelyét, amely feltárja az atommentes övezetek létesítésének, az atomfegyver elterjesztése megakadályozásának jelentőségét, valamint azt, hogy milyen veszélyt jelent az állami szuverenitásra és a nemzetközi békére nézve az idegen katonai bázisok fenntartása és idegen csapatok állomásozása más országok területén.

A gazdaságfejlesztés és a nemzetközi kapcsolatok kérdése is fontos helyet foglalt el az értekezlet napirendjén. Ez egészen természetes, hiszen a kairói értekezleten részt vevő államok többsége fejlődésben levő ország. Számos szónok hangsúlyozta, hogy a békének egészséges és tartós gazdasági bázissal kell rendelkeznie. Ennek ellenére — mutat rá a záradékumtan — a világgazdasági struktúra és a jelenlegi nemzetközi fejlesztési intézmények nem csökkentik a fejlődésben levő országok és fejlett országok lakosságának jövedelmét, különbségeket. E fogyatékoság orvosolására az értekezlet részvevői felhívták az összes államokat, hogy kövessék el mindent a genfi kereskedel-

mi és fejlesztési világkonferencia záradékumtanában javasolt nemzetközi szervek mielőbbi megalakításáért.

E fontos kérdések, valamint az értekezlet záradékumtanába iktatott más problémák megoldása pozitívan befolyásolná a nemzetközi kapcsolatokat.

Az értekezleten elfogadott határozatok a nemzetközi sajtó és a különböző országok számos személysége is behatóan kommentálta. A munkálatok befejezésével az el nem kötelezett országok állam- és kormányfői nyilatkozatokban és interjúkban hangsúlyozták az értekezlet teljes sikerét és az elfogadott határozatok jelentőségét.

Az Egyiptom Gazette kommentárja rámutat: A nemzetközi béke és együttműködési program nemcsak azért jelentős okmány, mert 57 állam álláspontját tükrözi, hanem azért is, mert mélyrehatóan elemzi a fontos nemzetközi problémákat és ugyanakkor javaslatot tesz megoldásukra.

Egyes hírmagyarázók feltételezik, hogy az ENSZ-központ közeli ülésszakán sok állam fogja támogatni az el nem kötelezett országok kairói értekezletén kifejtett álláspontokat s ez — a kommentátorok szerint — nagy hasznára lesz a békének.

Maria Stoescu